Bupa Transfer Care Health Insurance Scheme Application Form 保柏轉安保醫療保障計劃申請表



For the members of Bupa Group Health Insurance Scheme to exercise the membership transfer option 供保柏團體醫療保障計劃會員轉移會籍之用

- Applications must be submitted to Bupa prior to the last date of Bupa Group Health Insurance Scheme's membership.
- If your last date of Bupa Group Health Insurance Scheme's membership is the last day of a month, the Coverage Commencement Date of your Bupa Transfer Care Health Insurance Scheme ("New Contract") will be the first day of the following month. Otherwise, the Coverage Commencement Date of your New Contract will be the first day of the month which your group membership is terminated.



Reference No.:

所有申請必需於保柏團體醫療保障計劃最後受保日期前交回保柏。

如保柏園體醫療保障計劃最後受保日期為一個月的最後一日,你的「保柏轉安保」醫療保障計劃(「新合約」)的保障開始日,將為團體計劃最後受保日期之後一個月的第一日。否則,新合約的保障開始日將為團體計劃終止保障當月的第一日。

				and a section	多有 Am 5/1.	
月以天人工114次久平下明1	orm in ENGLISH and BLOCK LETTERS 長,並於適用地方加「 ノ 」號。	. Please tick as	appropriate.	use only 保柏專用	Effective Date: 生效日期	DD 日 MM月 YYYY年
Medical Protection Needs Assessment 醫療保障需要評估						
(Please note: The follo	owing questions are to evaluate the suital rejected in case of suitability mismatch. 嵩	bility of the insur	rance product(s) und			
Question 問題 1	What is/are your objective(s) for purch	asing the medica	al insurance policy?	tick one or mo	ore) 請問你投保此醫療	條保單的目的是? (可選一項或多項)
	□ Option 選擇1: For the expenses of h	ospitalisation 為[應付住院開支			
	□ Option 選擇2: For the financial need	when suffer from	m critical illness 為應	付患上危疾時的	經濟需要	
	□ Option 選擇3 : For the long term care	e and financial ne	eeds in case of perm	anent total dis	ability 為永久完全傷	殘時的長期醫療保健及經濟需要
	□ Option 選擇4: For the expenses of o 為應付門診或其他醫療所			eds (such as d	lental, vision benefit	c, etc)
Question 問題 2	Which type(s) of medical insurance you	are looking for?	? (tick one or more)	請問你會考慮投	保哪一類型的醫療保壓	星呢? (可選一項或多項)
	□ Option 選擇1: Indemnity (cover the	eligible expense	s by the policy) 彌償	式賠償 (即按保單	単規定之合資格開支提 ・	供實報實銷式的賠償)
	□ Option 選擇2: Non-indemnity (a pay	ment based on a	a sum insured amour	it by the polic	y) 非彌償式賠償 (即接	保單訂明的保額作出賠償)
Details of Exist	ing Bupa Group Health Insur	ance Schen	ne 現有保柏團體	醫療保障計	·劃資料	
	y apply to transfer the existing Bupa o 請人現替以下保柏團體醫療保障計劃會員,				for the below Mer	nber to Bupa Transfer Care Health
Company Name 公司名稱			No. of Bupa Group 保障計劃會員號碼	Health Insurai	nce Scheme	Last date of Bupa Group Health Insurance Scheme's Membership 保柏團體醫療保障計劃最後受保日期
						DD日 MM月 YYYY年
Personal Detail	s of Applicant 申請人資料					
proposed Member is	ged 18 or above. Please complete a sep below 18 years old. 申請人年齡必須為18前 Applicant (same as HKID Card) 申請人姓名 (歲或以上。請為每·	一位準會員填寫一份申			
☐ Mr先生 Surname						
□ Mrs太太 ^姓 □						
□ Mrs太太 ^姓 □ Ms女士 Given Name □ Miss小姐 名 □						
□ Ms 女士 Given Name			Sex 性別 M	男□F女	Date of Birth 出生日期	
□ Ms女士 Given Name □ Miss小姐 名 □ HKID Card No. / Passs 香港身份證號碼 / 護照號	碼			男 F女		DD 日 MM月 YYYY年
□ Ms女士 Given Name □ Miss小姐 名 □ HKID Card No. / Passs香港身份證號碼 / 護照號 ■ Contact Details	of Applicant 申請人聯絡資料	and RI OCK I ETTE	性別	男 F女		DD 日 MM月 YYYY年
□ Ms女士 Given Name □ Miss小姐 名 □ HKID Card No. / Passs香港身份證號碼 / 護照號 ■ Contact Details	碼	and BLOCK LETTE	性別	男		DD 日 MM月 YYYY年
□ Ms女士 Given Name □ Miss小姐 名 □ HKID Card No. / Passs香港身份證號碼 / 護照號 ■ Contact Details	of Applicant 申請人聯絡資料 ress* 通訊地址* (Please complete in ENGLISH	and BLOCK LETTE	性別	男」下女		DD 日 MM月 YYYY年
Ms女士 Given Name Miss小姐 名 HKID Card No. / Passg香港身份證號碼 / 護照號 Contact Details Correspondence Addi	of Applicant 申請人聯絡資料 ress* 通訊地址* (Please complete in ENGLISH	and BLOCK LETTE	性別	男」下女		DD 日 MM 月 YYYY年
Ms女士 Given Name Miss小姐 名 HKID Card No. / Passg香港身份證號碼 / 護照號 Contact Details Correspondence Addi	of Applicant 申請人聯絡資料 ress* 通訊地址* (Please complete in ENGLISH oor 層數	and BLOCK LETTE	性別	男 F 女		DD B MM B YYYY #
Ms女士 Given Name Miss小姐 名 HKID Card No. / Passg香港身份證號碼 / 護照號 Contact Details Correspondence Address Flat 單位 / Room 室 / Fl Block 座 / Building 大廈	of Applicant 申請人聯絡資料 ress* 通訊地址* (Please complete in ENGLISH oor 層數	and BLOCK LETTE	性別	男		DD 日 MM 月 YYYY 年 HK 香港 KIn 九龍 NT 新界
Ms女士 Given Name Miss小姐 名 HKID Card No. / Passg香港身份證號碼 / 護照號 Contact Details Correspondence Addi Flat 單位 / Room 室 / Fl Block 座 / Building 大廈	of Applicant 申請人聯絡資料 ress* 通訊地址* (Please complete in ENGLISH oor 層數	and BLOCK LETTE	性別	男		
Ms女士 Given Name Miss小姐 名 HKID Card No. / Passy 香港身份證號碼 / 護照號 Contact Details Correspondence Addi Flat 單位 / Room 室 / Fl Block 座 / Building 大廈 Street 街 / Road 道 District 地區	S of Applicant 申請人聯絡資料 ress* 通訊地址* (Please complete in ENGLISH oor 層數 / Mansion 閣 / House 樓 / Estate 屋苑	and BLOCK LETTE	性別	男 F 女		HK 香港 KIn 九龍 NT 新界

* P. O. Box, hotel address and overseas address are not acceptable. 郵政信箱、酒店地址及海外地址恕不接納。

^ Unless otherwise specified by Member in writing, Inter Partner Assistance Hong Kong Limited will consider Hong Kong as the Place of Residence of the Member and repatriate the Member to Hong Kong when Medically Necessary.

1 of 12

除非會員特別以書面通知,國際救援(亞洲)有限公司將設定香港為會員之居住地,於有醫療需要時送返會員回香港。

You can access our e-Services through myBupa , our online and mobile platform, to view and download some of your policy-related documents. To access these e-documents**, you are required to register for a myBupa account and provide an email address where you will receive email notifications when a document is ready for you to access from your myBupa account. You will no longer receive hard copy of these documents by post. To help save our planet, Bupa encourages communications through electronic means. This will be the default option for our future communications with you after your insurance policy has been set up. However, if you wish to receive a hard copy of all documents by post, please contact your insurance consultant to let us know your preference. **Please refer to https://www.bupa.com.hk/en/customer-care/mybupa/ for the latest list of e-documents available on myBupa . This list is subject to change. **Onoisia myBupa #LDF##0ne=Trigon myBupa #Encount myBupa						
☐ Child 子女						
Child's Name (same as HKID Card/Birth Certificate) Surname 姓 Given Name 名 HKID Card No. / Birth Certificate No. 香港身份證號碼 / 出生證明書號碼)子女姓名(與香港身份證/出生證明書相同)		штц#п			
			DD 目	MM月 YYYY年		
Place of Residence [^] 居住地 ^ Unless otherwise specified by Member in writin repatriate the Member to Hong Kong when Me			g Kong as the Place of Residen			
Choice of Cover 投保項目						
Has the benefit level of your Bupa Group Healt your last date of membership ("Last Date")??				☐ Yes是 ☐ No否		
		-	Optional Beneral Supplementary Major	fit 自選額外保障		
Benefit Level 保障級別 ^{①②}	Core Benefit 主要保障		Medical Benefit (SMM) 附加醫療保障 ^{③②③}	Clinical Benefit 門診保障 ^{③⑥}		
Plan 計劃 1		-				
Plan 計劃 2	✓ Hospital and Surgical Benefit 住院及手術保障	_				
Plan 計劃 3 🗌 Ward 大房						
Please select the benefit level which is the same as or lower than your entitled benefit level as at the Last Date. If the benefit level of the Previous Contract has been upgraded within the last 6 months before your Last Date, please select the benefit level which is the same as or lower than the benefit level immediately before the upgrade. i jitting and so the last Date will be payable up to the Maximum Limit of Bupa Transfer Care Health Insurance Scheme ("New Contract") 's Hospital & Surgical Benefit, with the exception of those specified under the General Exclusions of the New Contract. Any proposed Members whose entitled Room and Board Maximum Limit as at the Last Date is lower than that of the Ward Plan of the New Contract by 50% (or more) (as at the Coverage Commencement Date of the New Contract): any claims related to the eligible medical conditions that were covered under the Previous Contract as at the Last Date will be payable up to 50% of the Maximum Limit of the New Contract's Hospital & Surgical Benefit, with the exception of those specified under the General Exclusions of the New Contract. — 任何在前台約句最後受保日期當日的复杂,可於新台約的是能食費的最高賠償額較新台約大房等級相關金額低50%(或更低)(以新台約保障期始日為率): 任何在前台約句最後受保日期當日 / 其適用的住房及膳食費的最高賠償額較新台約大房等級相關金額低50%(或更低)(以新台約保障期始日為率): 任何在前台約句最後受保日期當時的最低 (Tilicial Benefit is subject to underwriting, Please complete the Health Declaration of this form. Please note that application for any Optional Benefits is applicable during your first-time registration only. If you were entitled to SMM or Clinical Benefit under the Previous Contract as at the Last Date, any claims related to the eligible medical conditions that were covered under the Previous Contract will be payable up to the Maximum Limit of the New Contract. The part of the New Contract will be payable up to the Maximum Limit of the New Contract as at the Last Date, any claims related to the eligible medical conditions that were covered under the Previous Contract will be payable up to the Maximum Limit of the New Contract is SMM or Clinical						
Child Discount (if applicable) 子女		1-1/4 (1 TZ (TZ)				
Please give details if your spouse or child(ren) is Please tick if you are a proposed /existing 如你是 準會員 / 現有會員 ,請於空格內加上「 ノ 」引	Member		ership no. if you are an existing Men			
Your Spouse 你的配偶		Please indicate the member 如你的配偶是 現有會員 ,請場 Membership No. 會員號碼	ship no. if your spouse is an existing 真寫會員號碼	; Member		
Spouse's Name (same as HKID Card) 配偶姓名 (與都	香港身份證相同)					
Surname 姓						
Given Name 名						
HKID Card No. Date of Birth 出生日期 DD 日 MM 月 YYYY 年						

MP216/10/1122 2 of 12

Child Discount (if applicable	e) 子女保費折扣 (如適用)	
Your Child 你的子女		Please indicate the membership no. if your child is an existing Member 如你的子女是 現有會員 ,請填寫會員號碼
Relationship with the applicant 與申請人關係	Applicant is mother 是父親 申請人是母親	Membership No. 會員號碼
Child's Name (same as HKID Card/Birth C	ertificate) 子女姓名 (與香港身份證/出生證明書相同)	
Surname 姓		
Given Name 名		
HKID Card No. / Birth Certificate No. 香港身份證號碼 / 出生證明書號碼		Date of Birth 出生日期 DD 日 MM 月 YYYY年
Payment Method 繳付保費方	★	
Payment Frequency 繳付保費形式	Payment Method 繳付保費方法	Remarks 備註
☐ Yearly 年繳	□ Credit Card 信用卡	Please attach a completed Credit Card Authorisation Form 請連同填妥之 信用卡付款授權書 寄回
	☐ Autopay from Bank 銀行自動轉賬 (From renewal payment only 續保繳費起適用	Please attach a cheque made payable to "Bupa (Asia) Limited" for the 1st year's subscription and levy with a completed Direct Debit Authorisation Form 請填妥 直接付款授權書 ,連同首年保費及保費徵費之支票交回本公司,支票抬頭人為「保柏(亞洲)有限公司」
☐ Monthly 月繳	□ Credit Card 信用卡	Please attach a completed Credit Card Authorisation Form 請連同填妥之 信用卡付款授權書 寄回
	☐ Autopay from Bank 銀行自動轉賬	Please attach a cheque made payable to "Bupa (Asia) Limited" for the first 2 months' subscription and levy with a completed Direct Debit Authorisation Form 請填 沒直接付款授權書 ,連同首兩個月保費及保費徵費之支票交回本公司,支票 抬頭人為「保柏(亞洲)有限公司」
Bank Account for Reimburs	sement 支付賠償之銀行戶口	
I hereby agree and authorise Bupa (A	y autopay only. 賠償款項只以自動轉賬方式支付。 .sia) Limited to reimburse claims payment to th rded on bank account statement/passbook)	e account below. 本人同意及授權保柏(亞洲)有限公司轉賬賠償款項於以下戶口。 HKID Card No. 香港身份證號碼
Personal Hong Kong savings / curre	nt account number (HK\$ only) 個人香港儲蓄 / 往	
Bank Name 銀行名稱		Bank No. Account No. 銀行編號 戶口號碼
If the above account holder is not the Relationship with the applicant or prop (Applicable to spouse, parents or child	oosed Member*與申請人或準會員*關係	tion.若上述之戶口持有人並非申請人,請填寫以下資料。
* Please delete if inappropriate 請刪除不適用者	<u> </u>	
Flease delete ii iliappi opriate 肩胛除个题用名		

Health Declaration and Questionnaire 健康聲明及問卷

Important Note 重要事項

During the insurance application process, it's important that you act with utmost good faith and disclose all material facts related to the proposed Member to Bupa. If you are uncertain as to whether a fact is material, then it should be disclosed. If you fail to disclose or misrepresent a material fact and this causes Bupa to accept the risk, this will raise questions about your entitlement to insurance benefits. Consequences may include termination of your policy or reduction of entitlement to claims payments in all or part.

在保險申請過程中,務必以至高誠信向保柏披露有關準會員所有重要事實。如果你不確定某個事實是否重要,則應將其披露。如你未能披露或錯誤陳述重要事實,而導致保柏承擔有關風 險,這將影響你所享有的保障。其結果可能包括終止你的保單;或減少全部或部分你所獲得的賠償。

- (i) This questionnaire collects health-related information solely for the purpose of underwriting which is a process for Bupa to evaluate the health risk of the applicants and decide the application results. The underwriting process that Bupa adopts should be fair and reasonable, and Bupa should explain the application results if requested by the customers. 此問卷收集與健康相關的資料僅作為核保之用途,而核保是保柏評估申請人之健康風險及決定申請結果的程序。保柏採用的核保程序應為公平合理,並會因應客戶要求解釋申請結果。
- (ii) As the applicant, you are required to provide Bupa with complete and accurate information requested in this questionnaire to the best of your knowledge and belief. Based on the information provided, Bupa may have follow-up questions or enquiries that require you to provide further information for underwriting purpose.

作為申請人,你需要盡其所知所信,按本問卷中要求向保柏提供完整及準確的資料。保柏根據你提供的資料,可能會提出跟進問題或查詢而需要你進一步提供資料以作核保之用。

- (iii) If there are any changes to or updates of the information provided in this questionnaire after the time of submission of this application and before you receive the Policy, you are required to notify Bupa in a timely manner. 若你在提交本申請表後至你收到保單前的期間就本問卷中提供的資料有任何改變或更新,你需要及早通知保柏。
- (iv) Even after an insurance policy has been issued upon successful application, the insurance coverage for the proposed Member may be affected or the policy may be terminated, voided or rescinded, or claims may be repudiated by Bupa, if you have not provided Bupa with complete and accurate information to the best of your knowledge and belief according to (ii), or if you have not notified Bupa on any changes to or updates of the information in time according to (iii).

即使已成功投保並獲簽發保單,若你未按(ii)所述盡其所知所信向保柏提供完整及準確的資料,或未按(iii)所述就資料的任何改變或更新而及早通知保柏,準會員的保險保障可能會受到 影響,保柏亦可能因此終止、作廢或撤銷有關保單,或拒絕賠償

Guidance Note in completing the questionnaire 填寫問卷指引

If your answer to any of the questions in Section A below is "Yes", please proceed to answer the relevant follow-up questions in Health Questionnaire - Section B. 若以下甲部任何一項問題之答案為「是」者,請於健康問卷 - 乙部回答相關的跟進問題。

You do not need to disclose information regarding the medical conditions or treatments below -

Cold / flu / sore throat, gastroenteritis / food poisoning (fully recovered), indigestions (no investigations required), acne, muscle sprained (fully recovered), thrush, routine scan / blood test for pregnancy (normal result), routine cervical smear (normal result), routine health check (normal result), preventive vaccination, Hormonal Replacement Therapy (menopause), infertility treatment or uncomplicated pregnancy, myopia / hyperopia / astigmatism / presbyopia.

你無雲披露以下健康狀況或治療.

傷風/感冒/喉嚨痛、腸胃炎/食物中毒 (已痊癒)、消化不良 (無需檢查)、痤瘡、肌肉扭傷 (已痊癒)、鵝口瘡、常規產前掃描 / 血液檢驗 (檢驗結果正常)、常規子宮頸細胞塗片檢驗 (檢驗結果 正常)、常規健康檢查(檢查結果正常)、預防疫苗、荷爾蒙補充治療(更年期)、不育治療或胎兒生長情況正常的懷孕、近視/遠視/散光/老花。

You are required to provide Bupa with complete and accurate information requested in this questionnaire to the best of your knowledge and belief, including any and all medical information which are known or ought to be known by Bupa in any previous insurance application and medical claims.

你需要盡其所知所信,按本問卷中要求向保柏提供完整及準確的資料,包括在之前的任何保險申請和醫療索償中保柏已知或應該知道的任何及所有醫療資料。

Health Declaration and Questionnaire (Cont.) 健康聲明及問卷 (續) Health Questionnaire - Section A 健康問卷 - 甲部

Height 身高 [#] cm 厘米 OR 或feet 呎inches 吋	
Weight 體重 [#] kg 公斤 OR 或pounds(lbs) 磅	
Do you (or proposed Member) smoke [#] or have you (or proposed Member) smoked [#] in the last one year? 你(或準會員)有沒有吸煙 [#] 或在過去一年內曾否吸煙 [#] ?	☐ Yes是 ☐ No否
# Not required for proposed Member below 18 years old. For the purpose of this question, the meaning of "smoking" includes but is not limited to cigarettes, cigars, toba and the use of nicotine replacement products (such as e-cigarettes). 18歲以下之準會員無需填寫。「吸煙」在此問題的含義包括但不限於香煙、雪茄、煙斗、嚼煙及使用尼亞	
1. In the last 3 years, have you (or proposed Member) ever had or been advised to have any regular or ongoing (such as monthly, every 2 months, half-yearly, annually) follow-up consultations or medical care with a healthcare professional (such as specialist doctor, physiotherapist, psychiatrist) for any disease or other medical condition? 在過去三年內,你(或準會員)是否曾經或被建議定期或持續 (例如每月、每兩個月、每半年、每年) 為任何疾病或健康狀況接受專業醫護人員 (例如專科醫生、物理治療師、精神科醫生) 的跟進診治或醫療護理?	☐ Yes是 ☐ No否
2. In the last 3 years, have you (or proposed Member) ever had or been advised to undergo investigations (such as blood or urine test, ECG, X-ray, ultrasound, CT scan, MRI, PET scan, HIV test, Hepatitis B test, Hepatitis C test)? 在過去三年內,你(或準會員)是否曾接受或曾被建議接受檢查 (例如驗血、驗尿、心電圖、X光、超聲波、電腦掃描、磁力共振、正電子掃描、愛滋病測試、乙型肝炎測試、丙型肝炎測試)? If the answer is "Yes", do your (or proposed Member) investigation result(s) include the followings?	☐ Yes是 ☐ No否
如果答案屬「是」,你(或準會員)的檢查結果是否包括下列情況? (a) Abnormal test result is advised	□ Yes是 □ No否
檢驗結果異常	
(b) You (or proposed Member) are still awaiting test / test result 你(或準會員)正等候檢驗或檢驗結果	☐ Yes是 ☐ No否
(c) Medical advice has been sought or treatment is required for the test result (such as liver cyst / brain cyst / joint degeneration or calcification / lung or breast or thyroid calcification discovered on imaging test, that may not require immediate treatment) 就檢驗結果已尋求醫療意見或需要接受治療(例如一些未必需要即時治療的情況如肝囊腫/腦囊腫/關節退化或鈣化/於成像檢測中發現肺部或乳房或甲狀腺出現鈣化)	☐ Yes是 ☐ No否
3. In the last 5 years, have you (or proposed Member) been advised by your doctor to take any medications (such as to be taken daily / once per week / as needed as directed by doctor) for a continuous period of more than 1 month? 在過去五年內,你(或準會員) 是否曾被醫生建議定期 (例如按醫生指示每日/每週一次/有需要時) 服用為期超過一個月的處方藥物?	☐ Yes是 ☐ No否
4. In the last 5 years, have you (or proposed Member) been admitted into a hospital? 在過去五年內,你(或準會員) 是否曾入住醫院?	☐ Yes是 ☐ No否
5. In the last 5 years, have you (or proposed Member) undergone a surgical procedure (including endoscopy or biopsy) without being admitted into a hospital? 在過去五年內,你(或準會員) 是否曾在非住院情況下接受外科程序 (包括內窺鏡檢查或活組織化驗) ?	☐ Yes是 ☐ No否
6. Apart from anything you (or proposed Member) have already disclosed in Questions 1-5, do you (or proposed Member) have any of the following conditions? 除了你(或準會員) 在第1至5項問題中已披露的資料外,你(或準會員) 是否有下列情況?	
(a) Unintentional weight loss by more than 5 kg (11 lbs) over past 1 year	☐ Yes是 ☐ No否
在過去一年內,體重無故地減少了5公斤 (11磅)以上 (b) Abnormal bleeding (such as vaginal bleeding, rectal bleeding, nose bleeding or coughing up of blood) for at least one month	☐ Yes是 ☐ No否
不正常出血 (例如陰道出血、便血、流鼻血或咳血)至少一個月 (c) Other medical conditions or other sign and symptom (such as lump, headache, persistent coughing, chest pain or epigastric pain) that you (or proposed Member) are seeking or intend to seek medical advice 其他健康狀況或病徵及症狀(例如腫塊、頭痛、持續咳嗽、胸痛或上腹痛) 而正在或打算尋求醫療意見	☐ Yes是 ☐ No否
(d) In the last 1 year, you (or proposed Member) had or have been required to have follow-up consultation with a healthcare professional (such as specialist doctor, physiotherapist, psychiatrist) for any medical condition or sign and symptom 在過去一年內,你(或準會員)有任何健康狀況或病徵及症狀曾經接受或需要接受專業醫護人員(例如專科醫生、物理治療師、精神科醫生)的跟進診治	☐ Yes是 ☐ No否
7. Have you (or proposed Member) ever been diagnosed with any of the following diseases or medical conditions?	
你(或準會員) 是否曾被確診下列疾病或健康狀況? (a) Cancer or carcinoma in situ 癌症或原位癌	☐ Yes是 ☐ No否
(b) Brain tumor 腦部腫瘤	☐ Yes是 ☐ No否
(c) Heart disease 心臟疾病	☐ Yes是 ☐ No否
(d) Stroke (including transient ischemic attack (TIA)) 中風 (包括短暫性腦缺血,俗稱「小中風」)	
(e) Hypertension 高血壓	☐ Yes是 ☐ No否
(f) Diabetes mellitus or impaired glucose tolerance 糖尿病或葡萄糖耐量異常	☐ Yes是 ☐ No否
(g) Prolapsed intervertebral disc or degenerative spine conditions 椎間盤突出或脊椎退化性疾病	☐ Yes是 ☐ No否
(h) Diseases or medical conditions requiring a medical device or prosthesis to be implanted within the body 需要植入醫療儀器或義 肢的疾病或健康狀況	☐ Yes是 ☐ No否
(i) Mental health conditions (such as depression, anxiety, schizophrenia, eating disorders, or bipolar disorders) 精神健康狀況(例如抑鬱、焦慮、精神分裂、飲食失調或躁狂抑鬱症)	☐ Yes是 ☐ No否
(j) Multiple sclerosis 多發性硬化症	☐ Yes是 ☐ No否
(k) Congenital conditions (medical, physical or mental abnormalities that existed at the time of or before birth) 先天性疾病 (指於出生時或之前已存在的醫學、生理或精神上的異常)	☐ Yes是 ☐ No否
For proposed insured children aged 6 or below only 適用於六歲或以下之準受保兒童	
8. Was the proposed insured child born before 37 th week of pregnancy? 準受保兒童是否於懷孕第37週前出生?	☐ Yes是 ☐ No否

MP216/10/1122 4 of 12

Health Declaration and Questionnaire (Cont.) 健康聲明及問卷 (續)

Health Questionnaire - Section B 健康問卷 - 乙部

If you answer Yes to any of the questions in Section A above, please provide additional information as applicable below. 如果你就以上甲部任何一項問題之答案為「是」者,請在以下適用的問題提供更多資料。

	Question No. 題號 ————————————————————————————————————	Question No. 題號 ————————————————————————————————————	Question No. 題號 ————————————————————————————————————
Disease / medical condition / sign and symptom 疾病/健康狀況/病徵及症狀			11 30000
2. Date of first occurrence of sign and symptom 首次出現病徵及症狀的日期			
3a. Treatment / investigations / tests / scans that have been performed 已進行的治療/檢查/測試/掃描			
3b. Date of such treatment / investigation / tests / scan 有關治療/檢查/測試/掃描日期			
4. Present condition (such as whether fully recovered, follow up action / medication / next follow up date) 現況 (例如是否已完全康復、有否跟進/服用跟進藥物/下次覆診日期)			
5. Date of last follow-up medical consultation / treatment 最後覆診/治療日期			
If you have any medical reports or reports of investigat	ions, please enclose them and put a	tick in the box.	With attachment

Declaration and Authorisation 聲明及授權

如你有任何醫療報告或醫療檢查報告,請隨此表格同時附上,並請於空格加「✔」號。

Lunderstand that Lishall become the new Subscriber of Bupa Transfer Care Health Insurance Scheme ("New Contract") after the Application for this membership transfer is processed. I confirm that I have selected this insurance plan of my own free will. I further confirm that the product features of the New Contract were able to fulfil my/proposed Member's current medical protection needs, financial situation and premium affordability. I declare that, to the best of my knowledge and belief, the statements contained in this Application are true and complete.

I agree to be bound by the terms and conditions of the Contract of this Scheme, which I understand are available on request and will be provided to me if this application is approved. Lagree that this Health Declaration and the answers given in this Application shall be the basis of the Contract between me and Bupa. Lunderstand that I have the right to cancel this Contract within 21 days from the Coverage Commencement Date and that if I do not cancel the Contract within that period, all information in this Application is deemed to be final.

I acknowledge that the Contract shall be renewed automatically on a yearly basis unless it is not renewed by giving notice to Bupa or according to the terms of the Contract. I further authorise Bupa to deduct the subscription payments from my designated bank account / credit card (where applicable) upon renewal. If I want to cancel the Contract in future, I will need to inform Bupa in writing at least 10 days before the Contract Anniversary Date.

Lunderstand that any claims related to the eligible medical conditions that were covered under the Bupa Group Health Insurance Scheme ("Previous Contract") as at the last date of the Previous Contract's membership ("Last Date") will be payable up to the Maximum Limit of the New Contract's Hospital & Surgical Benefit, with the exception of those specified under the General Exclusions of the New Contract.

I understand that if the Maximum Limit of my or the proposed Member(s)'s previous entitlement to Room and Board as at the Last Date is lower than that of the Ward Plan of this New Contract by 50% (or more) as at the Coverage Commencement Date of the New Contract, any claims related to the eligible medical conditions that were covered under the Previous Contract as at the Last Date will be payable up to 50% of the Maximum Limit of the New Contract's Hospital & Surgical Benefit, with the exception of those specified under the General Exclusions of the New Contract

I acknowledge that Bupa reserves the right to ask for submission of more details of health status or medical reports of me at my own cost.

I also authorise any medical practitioner, hospital, clinic, by whom or where I have been observed or treated or any insurance company or organisation that has any records or health information concerning me for any reason, to give full particulars thereof including prior medical history to Bupa. A copy of this authorisation shall be considered as effective and valid

I acknowledge that Bupa may terminate the cover for the proposed Member with immediate effect if the law of the country in which the proposed Member is located, or the proposed Member's Place of Residence or nationality, including but not limited to USA and Japan, or any other law which applies to Bupa or the Contract, prohibits the provision of healthcare cover by Bupa to local nationals, residents or citizens. I further declare that the proposed Member is not US permanent residents. Lunderstand that Lam obliged to immediately notify Bupa in writing if the proposed Member becomes a permanent resident of USA during the Contract year. For the above purpose, 'permanent resident' shall mean a person residing in a country who is a citizen of or who is permitted under applicable laws to live and work, on a permanent basis, in that country.

本人明白在會籍轉移申請完成後,本人將成為「保柏轉安保」醫療保障計劃(「新合約」)之新投保人。本人確認本人所選之保險計劃乃按照本人之獨立意願而決定。本人並確認新合約的產品內容符合本 人/準會員現時的醫療保障需求、財務狀況及保費承擔能力。本人聲明,就本人所知所信,本申請表上填報之一切資料,均屬實完整。

本人同意遵守此計劃合約之各條款及細則,並明白可在要求下索取,此外保柏亦會於此申請獲批後提供該些條款及細則予本人。本人同意本申請表內之健康聲明及回答將作為本人與保柏之間所訂合約之 根據。本人明白本人有權於合約生效日後21日內取消此合約。如本人沒有於此期間取消合約,此申請內的所有內容將被視為最終資料。

本人明白除非收到本人給予保柏的通知不再續保或因根據合約條款規定不獲續保,否則合約將會每年自動續保。本人並授權保柏在續保時於本人指定的銀行賬戶或信用卡 (如適用)扣取保費。如本人將來 想取消合約,須於合約週年日10天前以書面通知保柏。

本人明白在保柏團體醫療保障計劃(「前合約」)的最後受保日期獲賠償的受保疾病,可於新合約的住院及手術保障按最高賠償額獲得賠償,屬新合約的一般不受保障項目的疾病除外。

本人明白,如本人或準會員於前合約最後受保日期當日之住房及膳食費的最高賠償額較新合約大房等級相關金額低50%(或更低)(以新合約保障開始日為準),於前合約的最後受保日期獲賠償的受保疾 病,將於新合約的住院及手術保障按最高賠償額的50%獲得賠償,屬新合約的一般不受保障項目的疾病除外。

本人確認保柏有權要求提供更多有關本人之健康狀況及醫療報告,一切費用由本人支付。

本人並且授權任何為本人觀察或治療的醫生、醫院、診所,或持有本人健康或任何資料之保險公司或機構將本人之全部資料(包括病歷)呈交予保柏,本授權書之副本與正本具同等效力。

本人確認如準會員的所在國家或其居住地或國籍所屬國家的法律(包括但不限於美國和日本)或任何其他對保柏或本保單適用的法律禁止保柏向當地國民、居民或公民提供醫療保障,保柏可終止相關準會 員的保障並立即生效。本人此外聲明準會員並非美國永久居民。本人明白如準會員如於合約年度期間成為美國永久居民,本人有責任立即以書面通知保柏。「永久居民」指居於某國家並且身為該國公民 或根據適用法律獲許在該國永久性居留及工作的人士。

(P.T.O. 請轉下一頁)

另有附頁

	 ion and	A		-	童堂 田田	TL +22 +35
15100			A LOI A LYGIN	1 (0) 4 🗪	ᆿᆔ	ハノイヴィ牛

Applicable to Application through authorised insurance broker 適用於透過獲授權保險經紀進行之申請

I understand, acknowledge and agree that, as a result of me purchasing and taking up the policy to be issued by Bupa, Bupa will pay the authorised insurance broker commission during the continuance of the policy including renewals, for arranging the said policy.

I further understand that the above agreement is necessary for Bupa to proceed with the Application.

本人明白、確知及同意,保柏會就本人購買及接受其簽發的保單, 於保單有效期內 (包括續保期) 向負責安排有關保單的獲授權保險經紀支付佣金。

本人亦明白保柏必須取得本人以上的同意,才可以處理其保險申請。

Personal Information Collection Statement 個人資料收集聲明

- (i) I have read and understood the Personal Information Collection Statement included in this application form. I consent to Bupa using and disclosing the personal data provided in this Application and other personal data it collects about me, for the purposes set out in and in accordance with the Personal Information Collection Statement. I consent to the transfer of my personal data within or outside of Hong Kong for the purposes and to the types of transferee as set out in the Personal Information Collection Statement; and 本人已細閱並明白本申請表所述的「個人資料收集聲明」。本人同意保柏可以使用並披露此申請表內或其他途徑所收集關於本人的個人資料,用作根據「個人資料收集聲明」內所陳述的用途。本人同意就「個人資料收集聲明」所述用途視乎情况提供本人的個人資料至香港境內外予「個人資料收集聲明」所載的資料承讓人;及
- □ (iii) I consent to Bupa using my personal data, including my name, contact details, gender, health and family status, to send me marketing communications (including by email, SMS or instant messenger) as described in the Personal Information Collection Statement, including in relation to insurance (such as **subscription discounts**), wellness, rewards, loyalty or privileges programmes and related products and services. I understand that I have the right to request Bupa to cease using my personal data for direct marketing purposes by emailing customercare@bupa.com.hk or calling the Bupa Customer Care helpdesk on 2517 5333.

 本人同意保柏使用本人之個人資料,包括本人的姓名、聯絡方法、性別、健康及家庭狀況,向本人傳送根據「個人資料收集聲明」所述包括保險(例如保費折扣)、健康、獎賞、會員忠誠或優惠

本人同意保柏使用本人之個人資料,包括本人的姓名、聯絡方法、性別、健康及家庭狀況,向本人傳送根據「個人資料收集聲明」所述包括保險(例如保**費折扣)**、健康、獎賞、會員忠誠或優惠 計劃及其相關的產品及服務的市場推廣資訊(包括以電郵、手機短訊或即時通訊),並明白本人有權透過聯絡保柏的客戶服務專線(電郵至customercare@bupa.com.hk或致電2517 5333), 要求保柏停止將本人的個人資料用作直接市場推廣用途。

I, as the Subscriber, understand that I declare and sign on behalf of the proposed Member listed in this Application who is under the age of 18.

本人作為申請人,明白本人代表此申請表內列出之18歲以下會員作出聲明及簽署。

I understand that no cover will be payable under the Contract unless this Application is approved and Subscription is received in full by Bupa (Asia) Limited ("Bupa"). 本人明白此申請表被保柏(亞洲)有限公司(「保柏」)批核及保費全額收妥後,保柏方按合約支付保障。

Applicant's Signature 申請人簽署	Signed in Hong Kong on 於香港簽署之日期	Agent's / Broker's / Telesales' Name (If applicable and must be completed by the applicant) 代理人 / 經紀 / 營業代表姓名(知適用及必須由申請人填寫)
		Agent's / Broker's / Telesales' Code 代理人 / 經紀 / 營業代表編號
X (Full Name)	DD 日 MM 月 YYYY 年	Agent's / Broker's / Telesales' Contact Tel. No. 代理人 / 經紀 / 營業代表聯絡電話號碼
姓名	55 L 11177	Agent's / Broker's / Telesales' Email Address 代理人 / 經紀 / 營業代表電郵地址

For Trans	for Con	tract Onl		計画を	今约一	7 E
FOI ITAII:	sier Coli	tract Oil	$y \sim 1$	六半守「夕」	ロポリス	947

Previous Bupa Membership No.:	
前保柏會員編號:	

Subject to Bupa's approval of membership transfer, eligible claims related to any sicknesses or injuries that were covered under the previous Contract and commenced before the effective date of coverage under this New Contract will be payable subject to the terms and conditions of this New Contract. 如經保柏批核轉移會籍,一切於前合約受保及於新合約保障開始日前已患有之疾病或損傷之合資格賠償,將根據新合約內所載之條款作出賠償。

Applicant's Signature 申請人簽署

Date 日期 (DD 日 / MM 月 / YY 年)

X

Reminder 提提你

To help us process your Application quickly, please ensure that you have:

enclosed payment of the correct subscription and levy and a copy of your HKID Card or Passport

 $\overline{m{ec{}}}$ initialled any amendments on this application form

我們想更快地助你完成申請,因此請你在遞交申請表時謹記:

☑ 連同正確之保費及保費徵費與你的香港身份證或護照副本

✔ 於任何更改之處簽署作實

MP216/10/1122 6 of 12

Personal Information Collection Statement 個人資料收集聲明

Bupa (Asia) Limited (the "Company")
Personal Information Collection Statement ("Statement") relating to the Personal Data (Privacy) Ordinance (the "Ordinance")
Please refer to Bupa's website http://www.bupa.com.hk for the glossary of terms used in this Statement.

In compliance with the Ordinance, the Company would like to inform you of the following:

- From time to time, it is necessary for you, or other members covered under your policy (each a "Member"), to supply the Company with certain personal information (including where relevant, credit information and claims history) relating to you, or the Member, when you apply for insurance or financial products and services from the Company, or when you apply to make changes to your policy, or when you renew a policy.
- Failure to supply personal information requested by the Company may result in the Company being unable to process your Application and/or provide products, services and other related services to you, or the Member.

 During the course of your relationship with the Company, further personal information relating to you, or the Member, may also be collected in the ordinary course of our business, for example, when you lodge insurance claims with the Company in relation to yourself or the Member.

 The Company may collect, use or disclose personal information relating to you, or the Member, for the following purposes:

- b.
- 2 Company may collect, use or disclose personal information relating to you, or the Member, for the following purposes: processing, assessing and determining any Applications for insurance products and services; offering and providing products and services to you, or the Member, and processing requests made by you, or the Member, from time to time, including but not limited to requests for addition, alteration, deletion, maintenance, management and operation of insurance benefits or insured Members; any purposes in connection with any claims made by or against or otherwise involving you, or the Member, in respect of any products and/or services provided by the Company including, without limitation, making, defending, analysing, investigating, detecting and preventing fraud (whether or not relating to the policy issued in respect of any application or claim) processing, assessing, determining, settling or responding to such claims; performing any functions and activities related to the products and/or services provided by the Company including, without limitation, audit, reporting, market research, general servicing, maintenance of online and other services, identity verification, data matching, research and statistical analysis, and reinsurance arrangements; provision and design of products and services of the Company:
- d.

provision and design of products and services of the Company; exercising the Company's rights in connection with provision of insurance products and services to you, or the Member, from time to time, for example, to determine any amount of indebtedness from you, and collecting and recovering owing from you or any person who has provided any security or undertaking for your liabilities;

determine any amount of indebtedness from you, and collecting and recovering owing from you or any person who has provided any security or undertaking for your liabilities;
g. communication with you or the Member (or with you on behalf of the Member) in relation to any of the purposes set out in this Statement;
h. enabling an actual or proposed assignee, transferee, participant or sub-participant of all or a substantial part of the Company's rights or business to evaluate the transaction intended to be the subject of the assignment, transfer, participation or sub-participation; and
i. making disclosure to satisfy the requirements of any laws, rules and regulations, codes of practice, guidance notes or guidelines binding on the Company. Personal information collected or held by the Company relating to you, or the Member, will be kept confidential but the Company may transfer such personal information inside or outside the Hong Kong Special Administrative Region, for the purposes specified in paragraph (4) and (6) to the following classes of transferees:
a. the Company's group companies ("Group Company");
b. any insurance adjusters, agents and brokers;
any re-insurance companies authorised by the Company;
d. employers (for members of corporate policy only);
e. healthcare professionals and hospitals;
f. any agent, contractor or third party service providers who provide administrative, telecommunications, computer, payment, data processing or storage, printing, research or other services to the Company in connection with the operation of business, (including without limitation insurers; banks; lawyers; accountants; claims investigators; fraud prevention organisations or other persons named in this paragraph); organisations that consolidate claims and underwriting information for the insurance industry; the police and databases or registers (and their operators) used by the insurance industry to analyse and check information provided against existing information; debt collection agencies; data processing companies;

contact details, gender, health and ramily status, to provide you with marketing commitmications (including by email, SMS of instant messenger) relating to the following products and services:

a. Insurance, medical, healthcare, wellness, personal development, beauty, lifestyle, entertainment, financial, and related services and products;
b. rewards, benefits, discounts, member activities, loyalty or privileges programmes and related services and products; and
c. donations and contributions for charitable and/or non-profit making purposes.

The Company will not disclose personal information relating to you, to third parties for them to use for their own direct marketing purposes without your consent.

For the avoidance of doubt, whether or not you consent to receive marketing communications of the type described in this paragraph 6, the Company may still communicate with you regarding the administration, features and renewal of your insurance policy.

Under and in accordance with the terms of the Ordinance, you have the following rights:
a. to check whether the Company holds personal information relating to you or the Member and to access such personal information;
b. to require the Company to correct any personal information relating to you or the Member which is inaccurate;
c. to ascertain our policies and practices in relation to personal data and to be informed of the kind of personal data held by the Company, and
d. to request the Company to cease using your personal information for direct marketing purposes.

Requests can be made in writing to the Company's Data Protection Officer

6/F, Tower 2, The Quayside, 77 Hoi Bun Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong

In accordance with the terms of the Ordinance, the Company has the right to charge a reasonable fee for the processing of any personal information access or correction request.

- 8. In accordance with the terms of the Ordinance, the Company has the right to charge a reasonable fee for the process correction request.

 9. For any enquiries about this Statement, please do not hesitate to contact our Customer Care helpdesk at 2517 5333.

 10. Nothing in this Statement shall limit the rights of customers under the Ordinance.

 11. In case of discrepancies between the English and Chinese versions of this Statement, the English version shall prevail.

 (保格(亞洲)有限公司(「本公司」)
 有關個人資料(基礎)條例(「條例」)之個人資料收集聲明(「本聲明」)

 請參閱保柏網站 http://www.bupa.com.hk 有關本聲明中使用的詞彙定義。

 遵照條例,本公司特意通知閣下以下事項:

- 在閣下或受保於閣下保單的其他會員(每位「會員」) 向本公司申請保險或金融產品及服務,或當閣下更改保單或續保時,必須不時向本公司提供閣下或會員的個人資料(包括信用資料和以往 申索紀錄,如適用)。
- 如閣下未能提供本公司所要求的個人資料,本公司可能無法處理閣下之申請及/或向閣下或會員提供保險產品、服務或其他相關服務。
- 本公司亦可能會在日常業務運作的過程中向閣下或會員收集更多個人資料,例如當閣下為本人或代會員向本公司提出保險索償時。 本公司可能會收集、使用或披露閣下或會員的個人資料作下列用途:
- - 同可能會收集、使用或披露閣下或會員的個人資料作下列用途: 處理、評估、決定任何保險產品及服務之申請; 為閣下或會員提供保險產品及服務及處理閣下或會員不時提出的要求,包括但不限於要求增加、更改、刪除、維持及管理保障項目或受保會員; 任何有關閣下或會員提供保險產品及服務及處理閣下或會員不時提出的要求,包括但不限於賠償、辯護、分析、調查、偵測及防止欺詐行為(無論是否與就此申請而簽發之保單及相關的任何申 請或索償)、處理、評估、決定、解決或回應該等索償; 執行與本公司所提供的保險產品及/或服務相關的功能及活動,包括但不限於審計、報告、市場調查、一般服務和維持網上及其他服務、核實身份、資料配對、研究及統計分析及再保險之安排; 提供及設計本公司的產品及服務; 行使本公司向閣下或會員提供保險和服務時有關的權利,例如釐定閣下拖欠的任何款項的金額,及向閣下或任何已為閣下的債務提供任何擔保或承諾的人士,追收和收回拖欠的任何款項; 就任何本營期中所述的用途與閣下或會員(或與代表會員的閣下)聯絡; 允許本公司全部或部份的權益或業務的實際或建議承讓人、受讓人、參與人或欠參與人,就涉及的轉讓、出讓、參與或欠參與的交易進行評估;及 為遵守任何法例之要求,或根據監管或其他機關不發出對本公司具有約束力或要求其遵守的規則、規例、實務不可則、須知或指引,而作出披露。 過期下或會會屬據不公司收集或核查的個人資料整會保容。但本公司或能會向以下完餘在委者接到行於原值檢內或條令以資料及請與表數核等個人資料整合保容。因此於即使金 C. d.
 - e. f.

- 有關閣下或會員被本公司收集或持有的個人資料將會保密,但本公司可能會向以下不論在香港特別行政區境內或境外之資料承讓人轉移該等個人資料作第(4)及第(6)段列出的用途:

- 為避免有疑慮,不論閣下是否同意接收以上第六點所述的市場推廣資訊賴別,本公可 根據有關條例中的條款,閣下有權: a. 查核本公司是否持有閣下或會員的個人資料及查閱該等個人資料; b. 要求本公司改正任何有關閣下或會員的不準確的個人資料; c. 查明本公司對於資料的政策及處理方法和獲告知本公司持有的個人資料種類;及 d. 要求本公司停止將閣下的個人資料在直接市場推廣用途。 有關要求請致函本公司保障資料主任,地址如下: 香港九龍觀塘海濱道77號海濱匯第2座6樓 保柏(亞洲)有限公司 保障資料主任 坦城有關條例 少修動,本公司看權就任何處理個人資料查閱或更改的要求收取合理費戶 根據有關條例之條款,本公司有權就任何處理個人資料查閱或更改的要求收取合理費用。 如閣下對本聲明有任何查詢,請隨時致電本公司的客戶服務專線 2517 5333。 本聲明不會限制客戶在條例下所享有之權利。
- 9 10.
- 中英文本如有歧義,概以英文為準。

7 of 12 MP216/10/1122 This is a blank page.

Bupa Transfer Care Health Insurance Scheme Credit Card Authorisation Form 保柏轉安保醫療保障計劃信用卡付款授權書



Subscriber's Name 投保人姓名 Surname 姓		
Given Name 名		
If credit card payment is chosen as the payment method, plea have faxed this form to Bupa, please do not return it to us by r 若選擇以信用卡付款,請填妥此表格及簽署於「X」位置,並交回保柏		rm to Bupa by mail or by fax. If you
□ Visa VISA	☐ MasterCard (Masked)	
Cardholder's Name 持卡人姓名		
HKID Card No. 香港身份證號碼	Credit Card Account No. 信用卡戶口號碼	Credit Card Expiry Date
		信用卡到期日 MM月 YY年
Contract. I hereby authorise and direct Bupa (Asia) Limited to	y on a yearly basis unless it is not renewed by giving notice to B automatically debit the subscription and levy due from my credit 再續保或因根據合約條款規定,否則合約將會每年自動續保。本人茲授權保	card account on an annual / monthly
If the Cardholder is not the applicant or proposed Member*, pl Relationship with the applicant or proposed Member* 與申請人或 (Applicable to spouse, parents or children only 只適用於配偶、父		會員*,請填寫以下資料。
□ I hereby confirm to pay the subscription and levy due of Bu _l 本人同意及承擔列於此表格上的申請人或準會員*之全數應繳之保柏	ba Health Insurance Scheme for the applicant or proposed Memb 8療保障計劃保費及保費徵費金額。	per* as listed in this form.
Cardholder's Signature 持卡人簽署	Contact Phone No. 聯絡電話號碼	Date 日期
<u>X</u>		DD 日 MM 月 YYYY 年
For Bupa use only R柏專用 Bupa Transfer Car 保柏專用 「保柏轉安保」會員編		
	Date Authorised 授權代碼	Code:

Bupa (Asia) Limited 保柏 (亞洲) 有限公司

Address: 6/F, Tower 2, The Quayside, 77 Hoi Bun Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong

地址: 香港九龍觀塘海濱道77號海濱匯第2座6樓

Telephone 電話: (852) 2517 5175 Facsimile 傳真: (852) 2548 1848 Website 網址: www.bupa.com.hk



^{*} Please delete if inappropriate 請刪除不適用者

This is a blank page.

Bupa Transfer Care Health Insurance Scheme Direct Debit Authorisation Form 保柏轉安保醫療保障計劃直接付款授權書



Subscriber's Name 投保人姓名					
Surname 姓					
Siven Name					
名					
If autopay is chosen as the payment method, please complete this form, sign where marke levy amount. 若選擇以自動轉賬付款,請填妥此表格及簽署於「X」位置,並連同此表格正本及紅 acknowledge that the Contract shall be renewed automatically on a yearly basis unle Contract. I hereby authorise and direct Bupa (Asia) Limited to automatically debit the further notice. 本人明白除非收到本人給予保柏的通知不再續保或因根據合約條款規定,否則合付應繳保費及保費徵費金額,直至另行通知。	數付保費及保費徵費金額的支票交 ess it is not renewed by giving subscription and levy due fro	回保柏。 g notice to Bupa om my account o	or according to the te on an annual / monthly	erms of the basis until	
Name of party to be credited (The beneficiary) 收款之一方(受益人)	Bank No. Branch No 銀行編號 分行編號	Account N 收款戶口號			
BUPA (ASIA) LIMITED	0 2 4 7 8	7 6 2	1 7 8 8	0 0 1	
I/We hereby authorise my/our above-named bank (the "Bank") to effect transfer fror my/our above-mentioned account to the above-named Beneficiary in accordance wit such instructions as the Bank may receive from the Beneficiary from time to time provided always that the amount of any one such transfer shall not exceed the limindicated above (if applicable).	h 自本人(等)上述戶口轉則 (如滴用)。				
I/We agree that the Bank shall not be obliged to ascertain whether or not notice of an such transfer has been given to me/us.					
I/We jointly and severally accept full responsibility for any overdraft (or increase i existing overdraft) on my/our above-mentioned account which may arise as a result of any such transfer(s).			現透支(或令現時之透支 [‡]	曾加),本人	
I/We confirm that my/our signature(s) on this authorisation is/are the same as filed wit the Bank for the operation of my/our above-mentioned account to be debited for th transfer.		內之簽名,與本力	人(等)上述戶口於該銀行	ī簽署紀錄完	
I/We agree that should there be insufficient funds in my/our above-mentioned accour to meet any transfer hereby authorised, the Bank shall be entitled, at its discretion, no to effect such transfer in which event the Bank may make the usual service charge to be paid by me/us.	t 收取有關之手續費用,該等	本人(等)同意如上述戶口並無足夠款項支付有關轉賬,該銀行有權不予辦理且可 收取有關之手續費用,該等費用一概由本人(等)支付。			
I/We agree that any notice of cancellation or variation of this authorisation which I/w may give to the Bank shall be given at least two working days prior to the date on which such cancellation or variation is to take effect.		本授權書之任何通	通知,須於取銷或更改生 效	日最少兩個	
This authorisation shall have effect until further notice or until the above given expir date (whichever first occurs).	y 本授權書將繼續生效直至9 期為準)。	3行通知為止或直3	至上列到期日為止(以兩者	首中最早之日	
My / Our Bank and Branch Name 本人 / 吾等之銀行及分行名稱	Bank No. My / Our Ac 銀行編號 本人 / 吾等之				
My / Our name as recorded on Statement / Passbook 本人 / 吾等在結單 / 存摺上之姓名					
Му	/ Our signature(s) 本人 / 吾等之	簽署	Date of signing 簽署日期	朝	
HKID Card No. / Passport No. 香港身份證號碼 / 護照號碼 X			DD日 MM月	YYYY年	
My / Our address as recorded on Statement / Passbook 本人 / 吾等在結單 / 存摺上之地址					
Debtor's Name (If other than account holder) 債務人之姓名(若非戶口持有人)	Membe	rship No. (Debtor	's Reference) 會員編號 (f	責務人備註)	
If the account holder is not the applicant or proposed Member [*] , please fill in the following Relationship with the applicant or proposed Member [*] 與申請人或準會員 [*] 關係 (Applicable to spouse, parents or children only 只適用於配偶、父母或子女)	nformation. 若戶口持有人並非印	申請人或準會員*,	請填寫以下資料。		
For bank use only 銀行專用		Signature 核實簽署	e Verified		

Notes: 1. The box marked "Membership No." is to be completed by Bupa.

 $2. \ \ \text{The signature on this authorisation form must be the same as the signature of your Bank Account.}$

* Please delete if inappropriate

附註: 1. 會員編號一欄由保柏填寫。 2. 在此授權書內之簽署模式必須與閣下之銀行戶口內之簽署相符。

* 請刪除不適用者

11 of 12 MP216/10/1122 This is a blank page.